

V Bruseli 16. júla 2025
(OR. en)

11556/25
ADD 1

Medziinštitucionálny spis:
2025/0231(NLE)

CYBER 212
COPEN 211
JAI 1067
COPS 382
RELEX 999
JAIEX 79
TELECOM 244
POLMIL 210
CFSP/PESC 1148
ENFOPOL 269
DATAPROTECT 154

NÁVRH

Od:	Martine DEPREZOVÁ, riaditeľka, v zastúpení generálnej tajomníčky Európskej komisie
Dátum doručenia:	16. júla 2025
Komu:	Thérèse BLANCHETOVÁ, generálna tajomníčka Rady Európskej únie
Č. dok. Kom.:	COM(2025) 417 annex
Predmet:	PRÍLOHY k návrhu ROZHODNUTIA RADY o uzavretí Dohovoru Organizácie Spojených národov proti počítačovej kriminalite; Posilnenie medzinárodnej spolupráce v boji proti niektorým trestným činom spáchaným prostredníctvom informačných a komunikačných technologických systémov a pri výmene dôkazov o závažných trestných činoch v elektronickej podobe, v mene Európskej únie

Delegáciám v prílohe zasielame dokument COM(2025) 417 final.

Príloha: COM(2025) 417 final



EURÓPSKA
KOMISIA

V Bruseli 16. 7. 2025
COM(2025) 417 final

ANNEX 1

PRÍLOHY

k

návrhu ROZHODNUTIA RADY

**o uzavretí Dohovoru Organizácie Spojených národov proti počítačovej kriminalite;
Posilnenie medzinárodnej spolupráce v boji proti niektorým trestným činom spáchaným
prostredníctvom informačných a komunikačných technologických systémov a pri
výmene dôkazov o závažných trestných činoch v elektronickej podobe, v mene
Európskej únie**

PRÍLOHA I

Výhrady a oznámenia

1. Únia a členské štáty konajú v súlade s ďalej uvedeným, pokiaľ ide o výhrady, vyhlásenia, oznámenia alebo korešpondenciu a iné aspekty.

VÝHRADY

2. Dohovor Organizácie Spojených národov proti počítačovej kriminalite neobsahuje osobitné ustanovenie o výhradách. Výslovne však umožňuje zmluvnej strane vyhlásiť, že využíva výhradu stanovenú v niektorých článkoch dohovoru (článok 11 ods. 3, článok 23 ods. 3 písm. a), článok 23 ods. 3 písm. b) – záverečná časť, článok 42 ods. 5, článok 63 ods. 3 a 4).
3. Na tomto základe Únia a členské štáty vznesú výhradu na základe článku 63 ods. 3, pričom uvedú, že sa nepovažujú za viazané článkom 63 ods. 2, pokiaľ ide o urovnávanie sporov.
4. Ak členské štáty zvažujú vznášanie vlastných výhrad k otázkam, ktoré patria do vnútroštátnej právomoci, informujú o tom Komisiu dva mesiace vopred.
5. Podmienky a záruky v oblasti ľudských práv uznané a stanovené v tomto dohovore vrátane tých, ktoré sú uvedené v článku 6, článku 21 ods. 4, článku 24, článku 36, článku 37 ods. 15 a článku 40 ods. 22, sú súčasťou jeho predmetu a účelu, a preto členské štáty k týmto článkom nesmú formulovať výhrady. Voči všetkým takýmto výhradám zmluvných štátov, ktoré nie sú členmi EÚ, by sa malo namietat', že sú v rozpore s predmetom a účelom dohovoru.

OZNÁMENIA

6. V dohovore sa od zmluvnej strany vyžaduje, aby vykonala oznámenia v súlade s článkom 40 ods. 12 písm. c) a ods. 13, článkom 41 ods. 2 a článkom 67 ods. 1.
7. V dohovore sa tiež vyžaduje, aby zmluvná strana oznámila generálnemu tajomníkovi Organizácie Spojených národov názov a adresu orgánu zodpovedného za podávanie alebo prijímanie žiadostí o vydanie alebo predbežnú väzbu v súlade s článkom 37 ods. 19.
8. Členské štáty oznámia generálnemu tajomníkovi Organizácie Spojených národov názov a adresu orgánu zodpovedného za podávanie alebo prijímanie žiadostí o vydanie alebo predbežnú väzbu v súlade s článkom 37 ods. 19 a informujú o tom Komisiu.
9. Únia a členské štáty oznámia generálnemu tajomníkovi Organizácie Spojených národov ústredný orgán alebo orgány, ktoré majú zodpovednosť a právomoc prijímať žiadosti o vzájomnú právnu pomoc podľa článku 40 ods. 12 písm. c) a informujú o tom Komisiu.

10. Únia a členské štáty oznámia generálnemu tajomníkovi Organizácie Spojených národov jazyk alebo jazyky prijateľné pre členské štáty podľa článku 40 ods. 13 a informujú o tom Komisiu.
11. Členské štáty oznámia generálnemu tajomníkovi Organizácie Spojených národov kontaktné miesto, ktoré je k dispozícii 24 hodín denne, 7 dní v týždni, podľa článku 41 ods. 2, vedú aktualizovaný register kontaktných miest, a informujú o tom Komisiu.
12. Členské štáty neoznámia generálnemu tajomníkovi Organizácie Spojených národov vypovedanie dohovoru podľa článku 67 ods. 1, pokiaľ Rada neprijme rozhodnutie, že Únia by mala dohovor vypovedať.